

Bryssel den 4 mars 2026
(OR. en)

7007/26
ADD 1

DELECT 44
PECHE 78

FÖLJENOT

från: Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av
Martine DEPREZ, direktör

inkom den: 4 mars 2026

till: Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd

Komm. dok. nr: C(2026) 1313 annex

Ärende: BILAGA
till
kommissionens delegerade förordning (EU) .../...
om ändring av Europaparlamentets och rådets förordning (EU)
2023/2053 vad gäller förvaltningen av blåfenad tonfisk i östra Atlanten
och Medelhavet

För delegationerna bifogas dokument – C(2026) 1313 annex.

Bilaga: C(2026) 1313 annex



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 4.3.2026
C(2026) 1313 final

ANNEX

BILAGA

til

kommissionens delegerade förordning (EU) .../...

**om ändring av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2023/2053 vad gäller
förvaltningen av blåfenad tonfisk i östra Atlanten och Medelhavet**

BILAGA

(1) I bilaga VIII avsnitt I ska punkt 4 b ersättas med följande:

”b) kontrollera och, i tillämpliga fall, underteckna informationen i de berednings- och/eller uttagsdeklarationer som lämnas av befälhavaren på beredningsfartyget, befälhavarens företrädare eller fällans operatör.”

(2) I bilaga VIII avsnitt II.C f ska led iii ersättas med följande:

”iii) i båda fallen kontrollera det beslut om återutsättning som utfärdats av den behöriga myndigheten i den berörda medlemsstaten eller fördragsslutande parten och, i tillämpliga fall, underteckna uppgifterna i den deklARATION om återutsättning som utfärdats av den levererande operatören eller odlingsanläggningens operatör,”

(3) I bilaga VIII avsnitt II.C g ska led ii ersättas med följande:

”ii) kontrollera och, i tillämpliga fall, underteckna informationen i de berednings- och/eller uttagsdeklarationer som lämnas av befälhavaren på beredningsfartyget, befälhavarens företrädare eller odlingsanläggningens operatör.”

(4) I bilaga IX ska följande stycke läggas till i punkt 12:

”Efter mottagande av inspektionsrapporter som visar på uppenbara överträdelser ska Iccats sekretariat se till att denna information tillgängliggörs på ett säkert sätt och med begränsad åtkomst på Iccats webbplats. All efterföljande information rörande uppföljningsåtgärder som vidtagits av den fördragsslutande part som är flaggstat ska också offentliggöras när sekretariatet får tillgång till den. Informationen ska presenteras i enlighet med tabellen i tillägget till denna bilaga.”

(5) I bilaga IX ska följande tillägg läggas till:

”Information som ska lämnas rörande åtgärder som vidtagits till följd av resultaten från inspektioner inom ramen för Iccats ordning för ömsesidig internationell inspektion

| <i>Inspektion rapportens nummer</i> | <i>Fördrag sslutande part som genomförs</i> | <i>Fartygets fördrag sslutande part</i> | <i>Inspektions datum</i> | <i>Fartygstyp /Redskapstyp</i> | <i>Inspektionsresultat¹</i> | <i>Överträdelser har bekräftats av den</i> | <i>Uppföljningsstatus²</i> | <i>Vidtagna åtgärder³</i> | <i>Anmärkingar⁴</i> |
|---|---|---|------------------------------|------------------------------------|--|--|---------------------------------------|--|--------------------------------|
|---|---|---|------------------------------|------------------------------------|--|--|---------------------------------------|--|--------------------------------|

¹ Beskrivning av resultat med uppgift om berörd(a) rättsbestämmelse(r).

² Under utredning, överklagande, avslutad etc.

³ Vidtagna rättsliga eller administrativa åtgärder, såsom omdirigering av fartyget, beslagtagna fångster eller fiskeredskap, tillfällig indragning eller återkallande av tillstånd etc.

| | | | | | | | | | |
|--|--------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | <i>inspekti onen</i> | | | | | <i>fördrag sslutan de part som är flaggst at: Ja/Nej</i> | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |

(6) Bilaga X ska ersättas med följande:

”BILAGA X

MINMISTANDARDE FÖR VIDEOINSPELNINGSFÖRFARANDEN TILLÄMPLIGA PÅ ÖVERFÖRING, PLACERING I KASSE OCH ÅTERUTSÄTTNING

1. Följande förfaranden ska tillämpas på all videoinspelning av överföring, placering i kasse och återutsättning som avses i denna förordning:

a) I början eller slutet av varje video ska numret på Iccat-tillståndet för överföring eller placering i kasse eller på föreläggandet om återutsättning och numret på kassen eller kassarna (enligt vad som anges i överföringsdeklarationen – ITD) visas.

b) Tidpunkt och datum för videon ska visas kontinuerligt under varje videoinspelning.

c) Videoinspelningen ska vara kontinuerlig utan avbrott och klipp och ska täcka hela överföringen, placeringen i kasse eller återutsättningen.

d) Videoinspelningen ska innan överföringen, placeringen i kasse eller återutsättningen inleds visa öppnandet och stängningen av nätet eller luckan och, för överföringar och placeringar i kasse, visa huruvida det i de mottagande och levererande kassarna (eller kassen) redan finns blåfenade tonfiskar.

e) Videoinspelningen ska vara av tillräckligt god kvalitet för att det ska vara möjligt att bestämma antalet blåfenade tonfiskar som överförs, placeras i kasse eller återutsätts, och, när så är lämpligt, även tonfiskarnas vikt.

f) En kopia av videoinspelningen ska förvaras ombord på det levererande fartyget eller, när så är lämpligt, av odlingsanläggningens eller fällans operatör, under hela den period deras tillstånd gäller.

⁴ Fritext innehållande uppgifter som den fördragsslutande part som är flaggstatar önskar lämna. När ingen åtgärd vidtagits ska en detaljerad förklaring av skälen till detta tillhandahållas.”

g) Det elektroniska lagringsmedium som innehåller originalvideoinspelningen ska efter avslutad överföring, placering i kasse och/eller återutsättning omedelbart överlämnas till den regionala Iccat-observatören och/eller den nationella observatören. Den regionala Iccat-observatören och/eller den nationella observatören ska omedelbart förse det med sina initialer för att motverka all manipulering av medlet.

2. Varje berörd flaggmedlemsstat, fällmedlemsstat och medlemsstat med ansvar för odlingsanläggningen ska fastställa nödvändiga åtgärder för att hindra att originalvideoinspelningarna byts ut, redigeras eller manipuleras.

Otillräcklig kvalitet på videoinspelningen

3. Om videoinspelningen inte är av tillräckligt god kvalitet för att det ska vara möjligt att bestämma antalet blåfenade tonfiskar som överförs, placeras i kasse eller återutsätts, och, när så är lämpligt, tonfiskarnas vikt, ska överföringen, placeringen i kasse eller återutsättningen upprepas till dess att videons kvalitet är tillfredsställande, enligt nedanstående förfarande:

a) När det gäller en överföring, ska den berörda överföringen upprepas i enlighet med artikel 43a (frivilliga överföringar och kontrollöverföringar).

För överföringar där fisken härrör från en fälla kan den blåfenade tonfisk som redan överförs från fällan till den mottagande kassen skickas tillbaka till fällan, varvid den frivilliga överföringen avbryts under övervakning av den regionala Iccat-observatören.

b) När det gäller en placering i kasse, ska den berörda placeringen i kasse upprepas i enlighet med artikel 49.2 och artikel 49.3.

Vid den nya placeringen i kasse måste all blåfenad tonfisk i den mottagande odlingskassen överföras till en annan odlingskasse, som måste vara tom.

c) När det gäller återutsättning, ska separeringen av de fiskar som ska återutsättas upprepas i enlighet med återutsättningsprotokollet i bilaga XII.”

(7) I bilaga XII ska punkt 7 ersättas med följande:

”7. Den regionala Iccat-observatören ska kontrollera och, i tillämpliga fall, underteckna uppgifterna i deklARATIONEN om återutsättning. Den levererande operatören eller odlingsanläggningens operatör ska lämna in deklARATIONEN om återutsättning till sina myndigheter inom 48 timmar efter det att återutsättningen har ägt rum, för vidarebefordran till Iccats sekretariat.”

(8) I bilaga XVb ska tabellen ersättas med följande:

”Mall för berednings- och uttagsdeklaration

| |
|--|
| Beredning/Uttag (ringa in lämpligt alternativ) |
| Datum för uttag (d/m/å): / / |

| |
|---|
| Odlingsanläggning/fälla (ringa in lämpligt alternativ) |
| Kassens/kassarnas nummer: |
| Antal exemplar i uttaget: |
| Levande vikt i kg av blåfenad tonfisk i uttaget: |
| Beredd vikt i kg av blåfenad tonfisk i uttaget: |
| eBCD-nummer för den blåfenade tonfisken i uttaget: |
| Uppgifter om de hjälpfartyg som deltar i insatsen: Namn: Flaggstat: Iccat-registreringsnummer: |
| Destination för den uttagna tonfisken (export, lokal marknad, eller annat) (ringa in) Om "annat" har ringats in, ange destination: |
| Kontroll och, i tillämpliga fall, underskrift av den regionala Iccat-observatören eller den fördragsslutande partens observatör, beroende på vad som är lämpligt. Observatörens namn: Iccat-nummer: Underskrift: |

”